



246-035

<b>DK</b>	BLENDER.....	2
<b>SE</b>	BLENDER.....	5
<b>NO</b>	HURTIGMIKSER.....	8
<b>FI</b>	TEHOSEKOITIN.....	11
<b>UK</b>	BLENDER.....	14
<b>DE</b>	MIXER.....	17
<b>PL</b>	BLENDER.....	20

## INTRODUKTION

For at du kan få mest mulig glæde af dit nye apparat, beder vi dig gennemlæse denne brugsanvisning, før du tager apparatet i brug. Vær særligt opmærksom på sikkerhedsforanstaltningerne. Vi anbefaler dig desuden at gemme brugsanvisningen, hvis du senere skulle få brug for at genopfriske din viden om apparatets funktioner.

## SIKKERHEDSFORANSTALTNINGER

### Generelt

- Forkert brug af apparatet kan medføre personskade og beskadige apparatet.
- Anvend kun apparatet til det, det er beregnet til. Producenten er ikke ansvarlig for skader, der opstår som følge af forkert brug eller håndtering (se også under Reklamlationsbestemmelser).
- Apparatet er udelukkende beregnet til husholdningsbrug. Apparatet må ikke anvendes udendørs eller til erhvervsbrug.
- Apparatet må kun sluttes til 230 V, 50 Hz.
- Apparatets motordel, ledning og stik må ikke nedsænkes i vand eller lignende. Sørg for, at der ikke trænger væske ind i motordelen.
- Rør aldrig ved apparatet, ledningen eller stikket med våde eller fugtige hænder.
- Når apparatet er i brug, bør det holdes under konstant opsyn. Børn bør altid holdes under opsyn, når apparatet anvendes.
- Apparatet indeholder skarpe dele og bør opbevares utilgængeligt for børn.
- Brug kun tilbehør, der følger med apparatet eller er anbefalet af producenten.

### Brug af apparatet

- Anbring altid apparatet på et tørt, plant og stabilt underlag på god afstand af bordkanten.
- Apparatet må kun tændes, når blenderglasset med låg er monteret, og der er væske og/eller fødevarer i glasset.
- Lad ikke apparatet køre uafbrudt i mere end 1 minut ad gangen. Hvis apparatet har kørt i 1 minut, skal du lade det køle af i 1 minut, inden du bruger det igen.
- Kom aldrig kogende væske eller meget varme fødevarer i blenderglasset. Sørg for, at fødevarerne har en så lav temperatur, at du undgår forbrænding/skoldning ved eventuel hudkontakt.
- Fyld aldrig væske eller fødevarer over mærket "1500 ml" på blenderglasset.
- Brug ikke apparatet, hvis blenderglasset er revnet eller gået i stykker.
- Stik aldrig redskaber eller dine hænder ned i blenderglasset, mens apparatet er tændt. Vær opmærksom på, at kniven stadig kan køre rundt et stykke tid efter, at du har slukket for apparatet.
- Pas på ikke at berøre de skarpe knivblade under brug og rengøring!

## Ledning og stik

- Lad ikke ledningen hænge ud over bordkanten.
- Kontrollér, at det ikke er muligt at trække i eller snuble over apparatets ledning eller en eventuel forlængerledning.
- Hold ledningen og apparatet væk fra varmekilder, varme genstande og åben ild.
- Tag stikket ud af stikkontakten, inden låget tages af apparatet, før rengøring, og hvis apparatet ikke er i brug. Undlad at trække i ledningen, når du tager stikket ud af stikkontakten, men tag fat om selve stikket.
- Sørg for, at ledningen er rullet helt ud.
- Ledningen må ikke bøjes eller vikles omkring apparatet.
- Kontrollér jævnligt, om ledningen eller stikket er beskadiget, og brug ikke apparatet, hvis dette er tilfældet, eller hvis det har været tabt eller er blevet beskadiget på anden måde.
- Hvis apparatet, ledningen eller stikket er beskadiget, skal apparatet efterses og om nødvendigt repareres af en autoriseret reparatør. Forsøg aldrig at reparere apparatet selv. Kontakt købsstedet, hvis der er tale om en reparation, der falder ind under reklamlationsretten. Hvis der foretages uautoriserede indgreb i apparatet, bortfalder reklamlationsretten.

## OVERSIGT OVER APPARATETS DELE

1. Blenderglas med måleskala
2. Kniv
3. Motordel
4. Tænd/sluk-knap
5. Prop
6. Låg til blenderglas
7. Frugtkødsfilter
8. Hældetud



## FØR FØRSTE ANVENDELSE

- Vask alle dele, der kommer i kontakt med fødevarer, inden du anvender apparatet første gang (eller efter længere tids opbevaring uden brug).
- Overskydende ledning kan vikles om holderne til ledningsopbevaring i bunden af apparatet.

## BRUG AF APPARATET

1. Stil motordelen (3) på et plant underlag, f.eks. et køkkenbord, og kontrollér, at den står godt fast på de fire sugekopper under bunden.
2. Sæt blenderglasset (1) på motordelens drivaksel, så hakkene i bunden af glasset passer ned over tappene i bunden af motordelen.
3. Løft låget (6) af blenderglasset (kan være lidt stramt).
4. Monter eventuelt frugtkødsfilteret (7) i blenderglasset, hvis du vil presse saft, se nedenfor.
5. Fyld fødevarer i blenderglasset.
  - o **BEMÆRK!** Fyld aldrig væske eller fødevarer over mærket "1500 ml" på blenderglasset.
6. Tryk låget fast på blenderglasset, så den buede kant sidder over håndtaget, modsat hældetuden (8). Sæt proppen (5) i hullet i låget, og drej den mod uret, indtil den låses fast.
7. Sæt stikket i stikkontakten, og tænd for strømmen.
8. Læg en hånd på låget, og start apparatet ved at dreje tænd/sluk-knappen (4) til position "1" (lav hastighed) eller "2" (høj hastighed).
9. Apparatet har også en pulsfunction, som giver ekstra høj hastighed.
  - o Drej tænd/sluk-knappen til positionen "P", og hold den der kortvarigt.
  - o Når du slipper knappen, går den tilbage til positionen "0", og apparatet stopper.
10. Du kan fylde flere fødevarer i blenderglasset undervejs gennem åbningen i låget. Sluk altid for apparatet, før du tager proppen af og fylder flere fødevarer i.
11. Sluk apparatet ved at dreje tænd/sluk-knappen til positionen "0", når du er færdig med at blende. Vent, til kniven (2) står helt stille, inden du tager låget af blenderglasset.

## Brug af frugtkødsfilteret

Apparatet leveres med et frugtkødsfilter, der er velegnet til presning af saft ved hjælp af vand.

1. Monter frugtkødsfilteret i blenderglasset, så hakkene i filteret passer ind i falsene på indersiden af glasset.
2. Monter låget på blenderglasset som beskrevet ovenfor.
3. Fyld en passende mængde frugt eller grøntsager skåret i små stykker i frugtkødsfilteret gennem hullet i låget, og monter proppen i låget som beskrevet ovenfor. For at presse saft er det nødvendigt at tilsætte vand eller anden væske, alt afhængig af hvilken frugt eller grøntsag der skal presses. Du kan altid tilsætte mere væske og på den måde tilpasse smag eller konsistens.

4. Når apparatet tændes, blendes frugt- og grøntsagsstykkerne, og saften presses ud i blenderglasset gennem frugtkødsfilteret. Frugtkødet bliver inde i filteret.
5. Hæld den færdige saft op i et glas eller en kande. Afmonter frugtkødsfilteret, og tøm frugtkødet ud af blenderglasset.

## BEMÆRK!

- Lad ikke apparatet køre uafbrudt i mere end 1 minut ad gangen. Hvis apparatet har kørt i 1 minut, skal du lade det køle af i 1 minut, inden du bruger det igen.
- Kom altid væske i blenderglasset, når du knuser isterninger.

## Tip

- Proppen er forsynet med en måleskala og kan derfor bruges som målebæger.
- Husk, at frugtkød ikke altid er affald – det kan ofte bruges som fyld i f.eks. gulerodskager, grøntsagslasagne, muffins eller lignende.

## RENGØRING

- Tag stikket ud af stikkontakten, og lad apparatet køle helt af, før du rengør det.
- Apparatets motordel må ikke nedsænkes i vand, og der må ikke trænge vand ind i den.
- Rengør motordelen ved at tørre den af med en fugtig klud. Tilsæt eventuelt lidt opvaskemiddel til vandet, hvis apparatet er meget snavset.
- Brug ikke stålsvampe, skuresvampe eller nogen former for stærke, opløsende eller slibende rengøringsmidler til at rengøre apparatet med, da det kan ødelægge apparatets udvendige overflader.
- Blenderglasset, frugtkødsfilteret, låget og proppen kan rengøres i almindeligt opvaskevand eller i opvaskemaskine. Samtlige dele skal være helt tørre, inden apparatet samles og bruges igen.
- Pas på ikke at berøre knivbladene i bunden af blenderglasset under rengøringen!
- Sørg for, at apparatet er rent og tørt, inden det gemmes bort.

## OPLYSNINGER OM BORTSKAFFELSE OG GENBRUG AF DETTE PRODUKT

Bemærk, at dette Adexi-produkt er forsynet med dette

symbol: 

Det betyder, at produktet ikke må kasseres sammen med almindeligt husholdningsaffald, da elektrisk og elektronisk affald skal bortskaffes særskilt.

I henhold til WEEE-direktivet skal hver medlemsstat sikre korrekt indsamling, genvinding, håndtering og genbrug af elektrisk og elektronisk affald. Private husholdninger i EU kan gratis aflevere brugt udstyr på særlige genbrugsstationer. I visse medlemsstater kan du i visse tilfælde returnere det brugte udstyr til den forhandler, du købte det af på betingelse af, at du køber nyt udstyr. Kontakt forhandleren, distributøren eller de kommunale myndigheder for at få yderligere oplysninger om, hvordan du skal håndtere elektrisk og elektronisk affald.

#### **REKLAMATIONSBESTEMMELSER**

Reklamationsretten gælder ikke:

- hvis ovennævnte ikke iagttages
- hvis der har været foretaget uautoriserede indgreb i apparatet
- hvis apparatet har været misligholdt, udsat for en voldsom behandling eller lidt anden form for overlast
- hvis fejl i apparatet er opstået på grund af fejl på ledningsnettet.

Da vi hele tiden udvikler vores produkter på funktions- og designsiden, forbeholder vi os ret til at foretage ændringer i produktet uden forudgående varsel.

#### **SPØRGSMÅL & SVAR**

Har du spørgsmål omkring brugen af apparatet, som du ikke kan finde svar på i denne brugsanvisning, findes svaret muligvis på vores hjemmeside [www.adexi.dk](http://www.adexi.dk). Du finder svaret ved at klikke på "Spørgsmål & svar" i menuen "Forbrugerservice", hvor de oftest stillede spørgsmål er vist.

På vores hjemmeside finder du også kontaktinformation, hvis du har brug for at kontakte os vedrørende teknik, reparation, tilbehør og reservedele.

#### **IMPORTØR**

Adexi Group

Vi tager forbehold for trykfejl

## INTRODUKTION

För att du skall få ut så mycket som möjligt av din nya apparat bör du läsa igenom denna bruksanvisning innan du använder apparaten första gången. Var speciellt uppmärksam på säkerhetsföreskrifterna. Vi rekommenderar också att du sparar bruksanvisningen så att du kan använda den som referens senare.

## SÄKERHETSÅTGÄRDER

### Allmänt

- Felaktig användning av den här apparaten kan orsaka personskador och skador på apparaten.
- Använd endast apparaten för dess avsedda ändamål. Tillverkaren ansvarar inte för skador som uppstår till följd av felaktig användning eller hantering (se även Garantivillkor).
- Endast för hemmabruk. Får ej användas för kommersiellt bruk eller utomhusbruk.
- Får endast anslutas till 230 V, 50 Hz.
- Sänk inte ner motordel, sladd eller kontakt i vatten eller någon annan vätska. Se till att inget vatten rinner ner i motordelen.
- Rör aldrig apparaten, sladden eller stickkontakten med våta eller fuktiga händer.
- Håll apparaten under ständig uppsikt under användning. Håll ett öga på barn i närheten.
- Apparaten innehåller vassa delar – förvaras utom räckhåll för barn.
- Använd endast medföljande tillbehör eller sådana som rekommenderas av tillverkaren.

### Användning

- Placera alltid apparaten på ett torrt, jämnt och stadigt underlag, långt bort från kanter.
- Apparaten får bara sättas på när den lockförsedda glasbehållaren är monterad och innehåller vätska och/eller mat.
- Kör inte apparaten kontinuerligt i mer än 1 minut åt gången. Om apparaten körts i 1 minut, låt den svalna i 1 minut innan du använder den igen.
- Håll aldrig kokande vätska eller mycket het mat i glasbehållaren. Kontrollera att maten/vätskan är tillräckligt sval för att inte orsaka brännsår/skällning i händelse av kontakt med huden.
- Tillsätt aldrig vätska eller mat över markeringen "1 500 ml" på blenderns glasbehållare.
- Använd inte apparaten om glasbehållaren är spräckt eller skadad på annat sätt.
- Stoppa aldrig ner köksredskap eller händer i glasbehållaren medan apparaten är påslagen. Observera att knivbladet kan fortsätta att rotera en stund efter att du har stängt av apparaten.
- Var noga med att inte vidröra de vassa kanterna på knivbladen under användning och rengöring!

## Sladd och stickkontakt

- Låt inte sladden hänga ut över kanten på arbetsunderlaget.
- Kontrollera att ingen riskerar att snubbla över sladden eller en eventuell förlängningssladd.
- Undvik att ha sladden och apparaten i närheten av värmekällor, heta föremål och öppna lågor.
- Dra ut kontakten ur eluttaget innan du tar bort locket från apparaten, före rengöring eller när apparaten inte ska användas. Undvik att dra i sladden när stickkontakten skall dras ur vägguttaget. Håll i stickkontakten i stället.
- Se till att sladden har vecklats ut helt.
- Sladden får inte snurras eller viras runt apparaten.
- Kontrollera regelbundet att varken sladd eller kontakt är skadade. Använd inte apparaten om den har tappats i golvet eller blivit skadad på något sätt.
- Om apparaten, sladden eller kontakten har skadats ber du en auktoriserad reparationstekniker inspektera dem och vid behov reparera dem. Försök aldrig reparera apparaten själv. Kontakta inköpsstället för reparationer som täcks av garantin. Ej auktoriserade reparationer eller ändringar på apparaten gör garantin ogiltig.

## BESKRIVNING AV APPARATENS DELAR

1. Glasbehållare med måttskala
2. Knivblad
3. Motordel
4. På/av-knapp
5. Propp
6. Lock till glasbehållare
7. Filter för fruktmasa
8. Hällpip



## INNAN FÖRSTA ANVÄNDNING

- Innan apparaten används för första gången eller efter en lång tids förvaring ska alla delar som kommer i kontakt med livsmedel rengöras.
- Överskottssladd kan lindas runt sladdhållarna nertill på apparaten.

## ANVÄNDA APPARATEN

1. Placera motordelen (3) på en plan yta, t.ex. en köksbänk och se till att den står stadigt på de fyra sugpropparna på undersidan.
2. Placera glasbehållaren (1) på motordelens drivaxel. Se till att skårorna nertill på glasbehållaren matchar tapparna nertill på motordelen.
3. Ta av glasbehållarens lock lid (6) (det kan sitta ganska hårt).
4. Montera filtret för fruktmassa (7) i glasbehållaren om du ska pressa juice, se nedan.
5. Håll mat i glasbehållaren.
  - o OBS: Tillsätt aldrig vätska eller mat över markeringen "1 500 ml" på blenderns glasbehållare.
6. Tryck på locket ordentligt på glasbehållaren. Den svängda kanten ska sitta ovanför handtaget, mitt emot hållpipen (8). Placera proppen (5) i hålet i locket och vrid motsols tills den låses fast.
7. Anslut apparaten och sätt på strömmen.
8. Håll en hand på locket och sätt på apparaten genom att vrida på/av-knappen (4) till "1" (låg hastighet) eller "2" (hög hastighet).
9. Apparaten har även en pulsfunktion med extra hastighet.
  - o Vrid på/av-knappen till "P" och håll kvar den där en kort stund.
  - o När du släpper knappen återgår den till läget "0" och apparaten stoppar.
10. Du kan tillsätta mer mat till glasbehållaren under användningen genom öppningen i locket. Stäng alltid av apparaten innan du tar bort proppen och häller i mer mat.
11. Stäng av apparaten genom att vrida på/av-knappen till läget "0" när du är klar med mixningen. Vänta tills knivbladet (2) har slutat att rotera helt innan du tar bort locket på glasbehållaren.

### Använda filtret för fruktmassa

Apparaten har ett filter för fruktmassa som lämpar sig för juicepressning med vatten.

1. Placera fruktmassefiltret i glasbehållaren. Se till att skårorna på filtret passas in med spåren inuti glasbehållaren.
2. Sätt på locket på glasbehållaren enligt beskrivning ovan.
3. Håll en adekvat mängd tärnad frukt eller grönsaker i fruktmassefiltret genom hålet i locket och sätt på proppen enligt beskrivning ovan. För juicepressning måste du tillsätta vatten eller annan vätska, beroende på den frukt eller grönsak du vill pressa. Du kan alltid tillsätta mer vätska efterhand och på så sätt justera smak och konsistens.
4. När du sätter på apparaten mixas frukt- eller grönsaksbitarna och juicen pressas ut i glasbehållaren genom fruktmassefiltret. Fruktmassan stannar kvar i filtret.
5. Håll upp den pressade juicen i ett glas eller en behållare. Ta upp fruktmassefiltret och håll ut fruktmassan från glasbehållaren.

## OBS:

- Kör inte apparaten kontinuerligt i mer än 1 minut åt gången. Om apparaten kört i 1 minut, låt den svalna i 1 minut innan du använder den igen.
- Tillsätt alltid vätska till glasbehållaren när du krossar isbitar.

## Tips:

- Proppen har en måttskala och kan användas som måttbägare.
- Kom ihåg att du ofta kan använda fruktmassan som fyllning till tårter, grönsakslasagne, muffins osv.

## RENGÖRING

- Dra ut stickproppen ur eluttaget och låt apparaten svalna innan du rengör den.
- Sänk inte ner apparaten i vatten och se till att inget vatten tränger in i apparaten.
- Rengör motordelen genom att torka av den med en fuktig trasa. Lite rengöringsmedel kan användas om apparaten är mycket smutsig.
- Använd aldrig en skursvamp, stålull eller någon form av starka lösningsmedel eller slipande rengöringsmedel för att rengöra apparaten eftersom det kan skada apparatens utsida.
- Glasbehållare, fruktmassefilter, lock och propp kan diskas för hand eller i diskmaskin. Alla delar måste vara helt torra innan du monterar ihop apparaten och använder den på nytt.
- Rör inte vid knivbladen längst ner i glasbehållaren under rengöring!
- Se till att apparaten är ren och torr innan du ställer undan den.

## INFORMATION OM KASSERING OCH ÅTERVINNING AV DENNA PRODUKT

Lägg märke till att denna Adexi-produkt är märkt med



följande symbol: 

Det innebär att denna produkt inte får kasseras ihop med vanligt hushållsavfall eftersom avfall som utgörs av eller innehåller elektriska eller elektroniska delar måste kasseras separat.

Direktivet om avfall som utgörs av eller innehåller elektriska eller elektroniska delar kräver att varje medlemsstat vidtar åtgärder för korrekt insamling, återvinning, hantering och materialåtervinning av sådant avfall. Privata hushåll inom EU kan utan kostnad återlämna sin använda utrustning till angivna samlingsplatser. I vissa medlemsstater kan begagnade apparater återlämnas till återförsäljaren mot att du köper nya produkter. Kontakta din återförsäljare, distributör eller lokala myndighet för ytterligare information om hantering av avfall som utgörs av eller innehåller elektriska eller elektroniska delar.

## **GARANTIVILLKOR**

Garantin gäller inte om:

- ovanstående instruktioner inte följs
- apparaten har modifierats
- apparaten har blivit felhanterad, utsatts för vårdslös behandling eller fått någon form av skada eller
- fel har uppstått till följd av fel på nätspänningen.

Då vi ständigt utvecklar våra produkter i fråga om funktion och design förbehåller vi oss rätten till ändringar av våra produkter utan föregående meddelande.

## **VANLIGA FRÅGOR OCH SVAR**

Om du har några frågor angående användningen av apparaten och du inte kan hitta svaret i denna bruksanvisning kan du gå in på vår webbplats på [www.adexi.se](http://www.adexi.se).

Gå till menyn "Kundservice" och klicka på "Vanliga frågor" för att läsa frågor som ställs ofta.

Du hittar även kontaktinformation om du behöver kontakta oss angående tekniska frågor, reparationer och reservdelar.

## **IMPORTÖR**

Adexi Group

Adexi ansvarar inte för eventuella tryckfel.

## INNLEDNING

For at du skal få mest mulig glede av den nye lysterapilampen din, ber vi deg lese nøye gjennom denne bruksanvisningen før førstegangs bruk. Legg spesielt merke til sikkerhetsreglene. Vi anbefaler også at du tar vare på bruksanvisningen, slik at du kan slå opp i den ved senere anledninger.

## SIKKERHETSREGLER

Generell informasjon

- Feilaktig bruk av apparatet kan føre til personskader og skader på tungen.
- Apparatet må ikke brukes til andre formål enn det er beregnet for. Produsenten er ikke ansvarlig for skade som skyldes feilaktig bruk eller håndtering. (Se også garantibetingelsene.)
- Ovnen er bare beregnet på bruk i private husholdninger. Ovnen er ikke egnet til utendørs eller kommersiell bruk.
- Apparatet skal bare tilkobles 230 V, 50 Hz.
- Ikke senk motordelen, ledningen eller støpselet ned i vann eller andre væsker. Sørg for at det ikke trenger vann inn i motordelen.
- Ikke ta på apparatet, ledningen eller støpselet med våte eller fuktige hender.
- Hold apparatet under oppsikt når det er i bruk. Hold barn under oppsikt.
- Apparatet inneholder skarpe deler – oppbevares utilgjengelig for barn.
- Bruk kun tilbehør som følger med apparatet eller som anbefales av produsenten.

## Bruk

- Plasser alltid apparatet på en tørr, jevn og stødig overflate og i god avstand fra alle kanter.
- Apparatet bør bare slås på når blenderglasset med lokk er satt på og inneholder væske og/eller matvarer.
- Ikke la apparatet stå på i mer enn 1 minutt om gangen. Hvis apparatet har stått på i 1 minutt, må det kjøle seg ned i 1 minutt før du kan bruke det på nytt.
- Ikke hell kokende væske eller meget varme ingredienser i blenderglasset. Påse at matvarene har en lav nok temperatur til at du unngår brann-/skoldingskader i tilfelle hudkontakt.
- Ikke tilsett væske eller andre ingredienser over merket "1500 ml" på blenderglasset.
- Ikke bruk apparatet hvis blenderglasset har sprekker eller andre skader.
- Ikke stikk redskaper eller hendene ned i blenderglasset når apparatet er slått på. Vær oppmerksom på at kniven kan rotere en stund etter at apparatet er slått av.
- Vær forsiktig så du ikke tar på de skarpe kantene av knivene under bruk og rengjøring!

## Ledning og støpsel

- Sørg for at ledningen ikke henger over kanten av arbeidsbenken.
- Kontroller at det ikke er mulig å dra eller snuble i ledningen eller en ev. skjøteledning.
- Hold ledningen og apparatet unna varmekilder, varme gjenstander og åpen ild.
- Trekk støpselet ut av stikkkontakten før du fjerner lokket fra apparatet under rengjøring, eller når apparatet ikke er i bruk. Ikke dra i ledningen når du trekker støpselet ut av kontakten. Ta i stedet godt tak i støpselet.
- Kontroller at ledningen er trukket helt ut.
- Ledningen må ikke tvinnes eller vikles rundt apparatet.
- Kontroller regelmessig at ledningen og støpselet ikke er skadet. Ikke bruk apparatet dersom dette skulle være tilfelle, eller dersom det har falt i gulvet eller er skadet på annen måte.
- Dersom apparatet, ledningen eller støpselet er skadet, skal disse undersøkes og repareres av en autorisert reparatør. Prøv aldri å reparere apparatet selv. Kontakt forretningen du kjøpte apparatet i ved garantireparasjoner. Uautoriserte reparasjoner eller endringer vil føre til at garantien ikke gjelder.

## OVERSIKT OVER APPARATETS DELER

1. Blenderglass med målangivelser
2. Blad
3. Motor
4. Av/på-knapp
5. Hette
6. Lokk til blenderglass
7. Fruktkjøttfilter
8. Helletut



## FØR APPARATET TAS I BRUK FØRSTE GANG

- Før du tar apparatet i bruk første gang, eller etter at det ikke har vært i bruk på en stund, skal du vaske alle delene som kommer i direkte kontakt med mat.
- Ledningen kan sures rundt ledningsoppbevaringen på bunnen av apparatet hvis den er for lang.



## SLIK BRUKER DU APPARATET

1. Sett motordelen (3) på et plant underlag, f.eks. en kjøkkenbenk, og pass på at apparatet står støtt på de fire sugeføttene på undersiden.
2. Plasser blenderglasset (1) på knivsockelen på motordelen og forsikre deg om at hakkene på bunnen av glasset passer til taggene på bunnen av motordelen.
3. Løft lokket til blenderglasset (6) (kan sitte litt fast)
4. Sett fruktkjøttfilteret (7) inn i blenderglasset hvis du vil sile ut saften, se nedenfor.
5. Legg ingrediensene i blenderglasset.
  - o MERK: Ikke tilsett væske eller andre ingredienser over merket "1500 ml" på blenderglasset.
6. Sett lokket godt på blenderglasset. Den buede kanten skal være over håndtaket, på motsatt side av helletuten (8). Plasser hetten (5) i hullet midt på lokket og dreii mot urviserne helt til den går i lås.
7. Sett i støpselet.
8. Legg en hånd på lokket og slå på apparatet ved å vri av/på-bryteren (4) til "1" (lav hastighet) eller "2" (høy hastighet).
9. Apparatet har også en pulsfunksjon med ekstra hastighet.
  - o Vri av/på-bryteren til "P" og hold den i denne stillingen en kort stund.
  - o Når du slipper bryteren, går den tilbake til "0" og apparatet stopper.
10. Du kan tilsette flere ingredienser i blenderglasset mens blanderen går, gjennom åpningen i lokket. Slå alltid av apparatet før du tar av lokket og tilsetter flere ingredienser.
11. Slå av apparatet ved å vri av/på-bryteren til "0" når du er ferdig med blandingen. Vent til kniven (2) har stoppet helt før du tar av lokket til blenderglasset.

## Bruk av fruktkjøttfilteret

Det følger et fruktkjøttfilter med apparatet, som brukes for å sile ut saft ved hjelp av vann.

1. Plasser fruktkjøttfilteret i blenderglasset og forsikre deg om at hakkene i filteret passer inn i sporene på innsiden av glasset.
2. Plasser lokket på blenderglasset som beskrevet ovenfor.
3. Hell en tilstrekkelig mengde terningskåret frukt eller grønnsaker i fruktkjøttfilteret gjennom hullet i lokket, og fest hetten på lokket som beskrevet ovenfor. For å sile ut saften må du tilføre vann eller annen væske avhengig av frukten eller grønnsaken du vil presse. Du kan stadig tilføre mer væske og slik tilpasse smaken eller konsistensen.
4. Når du slår på apparatet, blandes frukt- eller grønnsaksbitene, og saften siles inn i blenderglasset gjennom fruktkjøttfilteret. Kjøttet forblir i filteret.
5. Hell den pressede saften inn i et glass eller en mugge. Ta ut fruktkjøttfilteret og fjern kjøttet fra blenderglasset.

## MERK:

- Ikke la apparatet stå på i mer enn 1 minutt om gangen. Hvis apparatet har stått på i 1 minutt, må det kjøle seg ned i 1 minutt før du kan bruke det på nytt.
- Tilsett alltid væske i blenderglasset når du knuser isbiter.

## Tips

- Hetten er utstyrt med måleskala og kan brukes som målebeger.
- Husk at fruktkjøttet kan brukes som fyll for eksempel i gulrotkaker, vegetarlasagne, muffins osv.

## RENGJØRING

- Trekk støpselet ut av stikkkontakten og la apparatet avkjøle før rengjøring.
- Apparatets motor må aldri legges i vann, og det må ikke komme vann inn i apparatet.
- Rengjør motordelen ved å tørke over den med en fuktig klut. Bruk litt rengjøringsmiddel hvis apparatet er svært skittent.
- Ikke bruk skuresvamp, stålull eller andre former for sterke eller slipende rengjøringsmidler til å rengjøre apparatet. Slike midler kan ripe opp og ødelegge apparatets overflate.
- Blenderglasset, fruktkjøttfilteret, lokket og hetten kan rengjøres med vanlig oppvaskvann eller i oppvaskmaskin. Alle delene må være helt tørre før apparatet settes sammen og brukes igjen.
- Pass på så du ikke kommer borti knivene i bunnen av blenderglasset under rengjøring.
- Kontroller at apparatet er rent og tørt før du setter det bort til oppbevaring.

## MILJØINFORMASJON

Vær oppmerksom på at dette Adexi-produktet er



merket med følgende symbol:

Det betyr at dette produktet ikke må kastes sammen med vanlig husholdningsavfall, ettersom elektrisk og elektronisk avfall må avhendes separat.

I henhold til WEEE-direktivet skal det enkelte medlemslandet sørge for riktig innsamling, gjenvinning, håndtering og resirkulering av elektrisk og elektronisk avfall. Private husholdninger i EU kan levere brukt utstyr til bestemte resirkuleringsstasjoner vederlagsfritt. I enkelte medlemsland kan brukte apparater returneres til forhandleren der de ble kjøpt hvis du kjøper nye produkter på samme sted. Ta kontakt med forhandleren, distributøren eller offentlige myndigheter hvis du ønsker ytterligere informasjon om hva du skal gjøre med elektrisk og elektronisk avfall.

## **GARANTIVILKÅR**

Garantien gjelder ikke

- hvis instruksjonene over ikke følges
- hvis apparatet har blitt endret
- hvis apparatet er brukt feil, har vært utsatt for hard håndtering eller på en eller annen måte er blitt skadet
- hvis det har oppstått feil som følge av feil på strømnettet

På grunn av at vi hele tiden utvikler funksjonen og utformingen på produktene våre, forbeholder vi oss retten til å endre produktet uten forvarsel.

## **OFTE STILTE SPØRSMÅL**

Hvis du har spørsmål om bruk av apparatet som du ikke finner svar på i denne bruksanvisningen, kan du ta en titt på nettsidene våre på [www.adexi.eu](http://www.adexi.eu).

Gå til menyen "Consumer Service" og klikk på "Question & Answer" for å se ofte stilte spørsmål.

Se også kontaktinformasjonen hvis du ønsker å kontakte oss vedrørende tekniske problemer, reparasjoner, tilbehør og reservedeler.

## **IMPORTØR**

Adexi Group

Vi står ikke ansvarlig for eventuelle trykkfeil.

## JOHDANTO

Lue tämä käyttöopas huolellisesti ennen laitteen ensimmäistä käyttökertaa, niin saat parhaan hyödyn uudesta laitteestasi. Kiinnitä erityistä huomiota turvallisuusohjeisiin. Suosittelemme myös, että säilytät nämä ohjeet. Näin voit perehtyä laitteesi eri toimintoihin myöhemminkin.

## TURVALLISUUSTOIMENPITEET

### Yleistä

- Tämän laitteen virheellinen käyttö voi aiheuttaa henkilövahinkoja ja laitteen vaurioitumisen.
- Käytä laitetta vain sen oikeaan käyttötarkoitukseen. Valmistaja ei ole vastuussa virheellisestä käytöstä tai käsittelystä johtuvista henkilövahingoista tai vaaratilanteista (katso myös kohta Takuuehdot).
- Vain kotitalouskäyttöön. Laitteet eivät sovellu ulkokäyttöön eivätkä kaupalliseen käyttöön.
- Laitte voidaan kytkeä vain verkkoon, jonka jännite on 230 V ja taajuus 50 Hz.
- Älä upota moottoriosaa, johtoa tai pistoketta veteen tai muuhun nesteeseen. Huolehdi, ettei moottoriosaan pääse nestettä.
- Älä koske laitteeseen, virtajohtoon tai pistokkeeseen märillä tai kosteilla käsillä.
- Valvo aina laitteen käyttöä. Pidä lapsia silmällä, kun he käyttävät laitteita.
- Laitte sisältää teräviä osia - pidä lasten ulottumattomissa.
- Käytä vain laitteen mukana toimitettuja tai valmistajan suosittelemia lisävarusteita.

### Tarkista

- Sijoita laite aina kuivalle, tasaiselle ja tukevalle alustalle riittävän kauas reunoista, jotta laite ei pääse putoamaan.
- Laitteen virran saa kytkeä vasta, kun tehosekoittimen lasiosa ja kansi ovat paikoillaan ja lasiosan sisällä on nestettä ja/tai ruokaa.
- Anna laitteen käydä yhtäjaksoisesti kerrallaan enintään 1 minuutin. Jos laite on käynyt 1 minuutin, jätä se jäähtymään 1 minuutin ajaksi, ennen kuin käytät sitä uudelleen.
- Älä koskaan kaada kiehuvaa nestettä tai ruokaa tehosekoittimen lasiosaan. Varmista, että ruoan lämpötila on tarpeeksi alhainen, jotta se ei aiheuta palovammoja.
- Älä koskaan lisää nestettä tai muita ruoka-aineita tehosekoittimen lasiosan 1 500 ml -merkin yläpuolelle.
- Älä käytä laitetta, jos tehosekoittimen lasiosa on haljennut tai vaurioitunut millään tavalla.
- Älä koskaan työnnä työvälineitä tai käsiäsi tehosekoittimen lasiosaan laitteen ollessa käynnissä. Muista, että terä saattaa pyöriä vielä jonkin aikaa sen jälkeen, kun olet sammuttanut laitteen.
- Varo koskemasta terien teräviin reunoihin käytön ja puhdistuksen aikana!

## Johto ja pistoke

- Älä anna johdnon roikkua työtason reunan yli.
- Varmista, ettei virtajohtoon tai jatkojohtoon voi kompastua.
- Suojaa virtajohto ja laite lämmönlähteiltä, kuumilta esineiltä ja avotulelta.
- Irrota pistoke pistorasiasta ennen kannen irrottamista laitteesta, ennen laitteen puhdistamista tai kun laite ei ole käytössä. Vältä johdosta vetämisestä, kun pistoke irrotetaan pistorasiasta. Ota sen sijaan kiinni pistokkeesta.
- Varmista, että johto on täysin ojennettuna.
- Virtajohtoa ei saa vääntää tai kiertää laitteen ympärillä.
- Tarkista säännöllisesti, ettei virtajohto tai pistoke ole vaurioitunut, äläkä käytä laitetta, jos se on pudotettu tai muuten vahingoittunut.
- Jos laite, johto tai pistoke on vaurioitunut, tarkastuta ja korjauta ne tarvittaessa valtuutetulla korjaajalla. Älä yritä itse korjata laitetta. Jos tarvitset takuuhuoltoa, ota yhteyttä liikkeeseen, josta ostit laitteen. Takuu ei ole voimassa, jos laitetta korjataan tai muunnellaan ilman valtuuksia.

## LAITTEEN PÄÄOSAT

1. Tehosekoittimen lasiosa, jossa asteikko
2. Lapa
3. Moottoriosaa
4. Virtapainike
5. Korkki
6. Tehosekoittimen lasiosan kansi
7. Hedelmälihasuodatin
8. Kaatonokka



## ENNEN ENSIMMÄISTÄ KÄYTTÖKERTAA

- Pese kaikki laitteen osat, jotka joutuvat kosketuksiin ruoka-aineiden kanssa, ennen kuin käytät laitetta ensimmäisen kerran tai kun laitetta käytetään pitkän käyttötaujan jälkeen.
- Johdon pituutta voidaan säätää kiertämällä johtoa laitteen pohjassa oleviin säilytyspidikkeisiin.

## LAITTEEN KÄYTTÖ

1. Aseta moottoriosia (3) tasaiselle alustalle, esimerkiksi keittiötasolle, ja varmista, että laite seisoo tukevasti pohjassa olevien neljän imukupin päällä.
2. Aseta tehosekoittimen lasiosa (1) moottoriosan käyttöakseliin ja varmista, että lasiosan pohjassa olevat lovet osuvat moottoriosan tappeihin.
3. Irrota tehosekoittimen lasiosan kansi (6) (voi olla tiukassa).
4. Aseta hedelmälihansuodatin (7) tehosekoittimen lasiosaan, jos haluat puristaa mehua, ks. jäljempänä.
5. Kaada ruoka-aineet tehosekoittimen lasiosaan.
  - o HUOM.: Älä koskaan lisää nestettä tai muita ruoka-aineita tehosekoittimen lasiosan 1 500 ml -merkin yläpuolelle.
6. Paina kansi tiukasti kiinni tehosekoittimen lasiosaan. Kaarevan reunan tulee olla kädensijan yläpuolella, kaatonokkaa (8) vastapäätä. Aseta korkki (5) kannessa olevaan aukkoon ja käännä sitä vastapäivään, kunnes se lukittuu paikalleen.
7. Kytke pistoke.
8. Pidä kättä kannen päällä ja kytke laitteen virta kääntämällä virtakytkin (4) asentoon 1 (pieni nopeus) tai 2 (suuri nopeus).
9. Laitteessa on myös pulssitoiminto, joka on varustettu lisänopeudella.
  - o Käännä virtakytkin P-asentoon ja pidä sitä hetken aikaa siinä asenossa.
  - o Kun virtakytkin vapautetaan, se palaa takaisin 0-asentoon, ja laite sammuu.
10. Voit lisätä ruoka-aineita tehosekoittimen lasiosaan käytön aikana kannessa olevasta aukosta. Katkaise laitteen virta aina ennen korkin irrottamista ja ruoka-aineiden lisäämistä.
11. Kun et enää käytä tehosekoitinta, katkaise laitteen virta kääntämällä virtakytkin 0-asentoon. Odota, kunnes terä (2) on täysin pysähtynyt, ennen kuin irrotat tehosekoittimen lasiosan kannen.

## Hedelmälihansuodattimen käyttö

Laitteen mukana toimitetaan hedelmälihansuodatin, jolla voidaan puristaa mehua veden avulla.

1. Aseta hedelmälihansuodatin tehosekoittimen lasiosaan niin, että suodattimen lovet asettuvat lasiosan sisäpuolella oleviin uriin.
2. Aseta kansi tehosekoittimen lasiosaan aiemmin kuvatulla tavalla.
3. Kaada riittävä määrä paloiteltuja hedelmiä tai kasviksia hedelmälihansuodattimeen kannessa olevan aukon kautta ja aseta korkki kanteen aiemmin kuvatulla tavalla. Mehun puristusta varten on lisättävä vettä tai muuta nestettä valitsemiesi hedelmien tai kasvien mukaan. Voit aina lisätä nestettä ja siten säädellä mehun makua ja koostumusta.
4. Kun kytket laitteeseen virran, hedelmien tai kasvien palat sekoittuvat ja mehu puristuu tehosekoittimen lasiosaan hedelmälihansuodattimen läpi. Hedelmäliha jää suodattimeen.
5. Kaada puristettu mehu lasiin tai kannuun. Irrota hedelmälihansuodatin ja poista hedelmäliha tehosekoittimen lasiosasta.

## HUOM.:

- Anna laitteen käydä yhtäjaksoisesti kerrallaan enintään 1 minuutin. Jos laite on käynyt 1 minuutin, jätä se jäähtymään 1 minuutin ajaksi, ennen kuin käytät sitä uudelleen.
- Lisää aina nestettä tehosekoittimen lasiosaan jääkuutioiden murskauksen ajaksi.

## Vinkkejä!

- Korkissa on mitta-asteikko, ja sitä voidaan käyttää mittakuppina.
- Muista, että hedelmälihan voi usein hyödyntää kakuissa, kasvislasagnessa, muffineissa jne.

## PUHDISTUS

- Irrota pistoke pistorasiasta ja varmista, että laite on täysin jäähtynyt ennen puhdistusta.
- Älä upota laitteen moottoriosaa veteen äläkä päästä vettä laitteen sisään.
- Puhdista moottoriosia pyyhkimällä se kostealla liinalla. Jos laite on hyvin likainen, veteen voi lisätä hieman pesuainetta.
- Älä käytä laitteen puhdistamiseen hankaussientä, teräsvillaa, vahvoja liuottimia tai hankaavia puhdistusaineita, sillä ne voivat vahingoittaa laitteen ulkopintaa.
- Tehosekoittimen lasiosa, hedelmälihansuodatin, kansi ja korkki voidaan pestä normaalisti käsin tai tiskikoneessa. Kaikkien osien tulee olla täysin kuivia ennen laitteen kokoamista tai käyttöä.
- Varo koskemasta tehosekoittimen lasiosan pohjalla olevia lopoja puhdistuksen aikana!
- Varmista, että laite on puhdas ja kuiva, ennen kuin laitat sen säilytyspaikkaan.

## TIETOJA TUOTTEEN HÄVITTÄMISESTÄ JA KIERRÄTTÄMISESTÄ

Tämä Adexi-tuote on merkitty seuraavalla symbolilla:



Tuotetta ei siis saa hävittää tavallisen kotitalousjätteen mukana, vaan sähkö- ja elektroniikkajätteen osaksi hävitettävä erikseen.

Sähkö- ja elektroniikkalaiteromua koskevan direktiivin mukaan jokaisen jäsenvaltion on järjestettävä asianmukainen sähkö- ja elektroniikkajätteen keräys, talteenotto, käsittely ja kierrätys. EU-alueen yksityiset kotitaloudet voivat palauttaa käytetyt laitteet maksutta erityisiin kierrätyspisteisiin. Käytetty laite voidaan joissakin jäsenvaltioissa palauttaa sille jälleenmyyjälle, jolta se on ostettu, jos tilalle hankitaan uusi laite. Lisätietoja sähkö- ja elektroniikkajätteen käsittelystä saat lähimmältä jälleenmyyjältä, tukkukauppiailta tai paikallisilta viranomaisilta.

## **TAKUUEHDOT**

Takuu ei ole voimassa, jos

- edellä olevia ohjeita ei ole noudatettu
- laitteeseen on tehty muutoksia
- laitetta on käsitelty väärin tai rajusti tai laite on kärsinyt muita vaurioita
- syntyneet viat johtuvat sähköverkon häiriöistä.

Kehitämme jatkuvasti tuotteidemme toimivuutta ja muotoilua, minkä vuoksi pidätämme oikeuden muuttaa tuotetta ilman etukäteisilmoitusta.

## **USEIN ESITETTYJÄ KYSYMYKSIÄ**

Jos sinulla on laitteen käyttöä koskevia kysymyksiä etkä löydä vastauksia tästä käyttöohjeesta, vieraile Internet-sivuillamme osoitteessa [www.adexi.eu](http://www.adexi.eu).

Katso usein kysytyjen kysymysten vastaukset Consumer Service -valikon kohdasta Question & Answer.

Sivuilla on myös yhteystietomme siltä varalta, että sinun täytyy ottaa meihin yhteyttä teknisiä tietoja, korjauksia, lisävarusteita tai varaosia koskevissa asioissa.

## **Maahantuojat:**

Adexi Group

Emme ole vastuussa mahdollisista painovirheistä.

## INTRODUCTION

To get the best out of your new appliance, please read this user guide carefully before using it for the first time. Take particular note of the safety precautions. We also recommend that you keep the instructions for future reference, so that you can remind yourself of the functions of your appliance.

## SAFETY MEASURES

### General

- Incorrect use of this appliance may cause personal injury and damage.
- Use for its intended purpose only. The manufacturer is not responsible for any injury or damage resulting from incorrect use or handling (see also Guarantee Terms).
- For domestic use only. Not for outdoor or commercial use.
- For connection to 230 V, 50 Hz only.
- Do not immerse the motor section, cord or plug in water or any other liquid. Make sure that no liquid gets into the motor section.
- Never touch the appliance, cord or plug with wet or damp hands.
- Keep the appliance under constant supervision while in use. Keep an eye on children.
- The appliance contains sharp parts - keep out of the reach of children.
- Use only accessories supplied with the appliance or those recommended by the manufacturer.

### Use

- Always place the appliance on a dry, level and firm surface well away from any edges.
- The appliance should only be switched on when the blender glass with lid has been attached and contains liquid and/or food.
- Do not leave the appliance running non stop for more than 1 minute at a time. If the appliance has been running for 1 minute, allow it to cool down for 1 minute before you use it again.
- Never pour boiling liquid or very hot food into the blender glass. Make sure that the food has a sufficiently low temperature to avoid burning/scalding in case of skin contact.
- Never add liquid or food above the "1,500 ml" mark on the blender glass.
- Do not use the appliance if the blender glass is cracked or damaged in any way.
- Never put tools or your hands into the blender glass while the appliance is switched on. Please note that the blade may still rotate for a while after you switch off the appliance.
- Be careful not to touch the sharp edges of the blades during use and cleaning!

## cord and plug

- Do not let the cord hang out over the edge of the work surface.
- Check that it is not possible to pull or trip over the cord or any extension cord.
- Keep the cord and appliance away from heat sources, hot objects and naked flames.
- Remove the plug from the socket before removing the lid from the appliance, before cleaning, or when the appliance is not in use. Avoid pulling the cord when removing the plug from the socket. Instead, hold the plug.
- Ensure that the cord is fully extended.
- The cord must not be twisted or wound around the appliance.
- Check regularly that neither cord nor plug is damaged and do not use if they are, or if the appliance has been dropped or damaged in any other way.
- If the appliance, cord or plug has been damaged, have them inspected and if necessary repaired by an authorised repair engineer. Never try to repair the appliance yourself. Please contact the store where you bought the appliance for repairs under guarantee. Unauthorised repairs or modifications to the appliance will invalidate the guarantee.

## KEY TO MAIN COMPONENTS OF THE APPLIANCE

1. Blender glass with scale
2. Blade
3. Motor section
4. On/Off button
5. Cap
6. Blender glass lid
7. Pulp filter
8. Pouring spout



## PRIOR TO FIRST USE

- Before using for the first time, or after prolonged storage without use, wash any parts that will come into contact with food.
- Spare cord can be wrapped around the cord storage holders at the bottom of the appliance.

## USING THE APPLIANCE

1. Place the motor section (3) on a level surface, e.g. a kitchen counter, and make sure it is standing firmly on the four suction cups underneath.
2. Place the blender glass (1) on the drive shaft of the motor section, making sure that the notches at the bottom of the glass match the pins at the bottom of the motor section.
3. Lift the blender glass lid (6) (can be a bit tight).
4. Mount the pulp filter (7) in the blender glass if you wish to extract juice, see below.
5. Pour food into the blender glass.
  - o NOTE: Never add liquid or food above the "1,500 ml" mark on the blender glass.
6. Press the lid firmly onto the blender glass. The curved edge should be above the handle, opposite the pouring spout (8). Place the cap (5) in the hole in the lid and turn anti-clockwise until it locks into place.
7. Plug in and switch on the power.
8. Place a hand on the lid and switch on the appliance by turning the On/Off button (4) to "1" (low speed) or "2" (high speed).
9. The appliance also has a pulsing option with extra speed.
  - o Turn the On/Off button to "P" and hold it briefly in that position.
  - o When you release the button, it reverts to "0" and the appliance stops.
10. You can add more food to the blender glass during operation through the opening in the lid. Always switch off the appliance before removing the cap and adding more food.
11. Turn off the appliance by turning the On/Off button to "0" when you have finished blending. Wait until the blade (2) has come to a complete stop before removing the blender glass lid.

### Using the pulp filter

The appliance comes with a pulp filter, suitable for extracting juice by means of water.

1. Place the pulp filter in the blender glass, making sure the notches in the filter fit into the grooves on the inside of the glass.
2. Place the lid on the blender glass as described above.
3. Pour a sufficient amount of diced fruit or vegetables into the pulp filter through the hole in the lid and fit the cap on the lid as described above. To extract juice, it is necessary to add water or another liquid, depending on the fruit or vegetable you wish to extract. You can always add more liquid and in that way adjust the taste or consistency.
4. When you switch on the appliance, the fruit or vegetable pieces are blended and the juice extracted into the blender glass through the pulp filter. The pulp remains in the filter.
5. Pour the extracted juice into a glass or a jar. Dismantle the pulp filter and remove the pulp from the blender glass.

## NOTE:

- Do not leave the appliance running non stop for more than 1 minute at a time. If the appliance has been running for 1 minute, allow it to cool down for 1 minute before you use it again.
- Always add liquid to the blender glass when crushing ice cubes.

## Tips!


- The cap is equipped with a scale and can be used as a measuring cup.
- Remember that fruit pulp can often be used, e.g. as filling in carrot cake, vegetable lasagne, muffins, etc.

## CLEANING

- Remove plug from the mains socket, and allow the appliance to cool down before cleaning it.
- Do not immerse the motor section of the appliance in water and make sure no water enters the appliance.
- Clean the motor section by wiping it with a damp cloth. A little detergent can be added if the appliance is heavily soiled.
- Do not use a scouring pad, steel wool or any form of strong solvents or abrasive cleaning agents to clean the appliance, as they may damage the outside surfaces of the appliance.
- The blender glass, pulp filter, lid and cap can be cleaned in normal dishwasher or in a dishwasher. All parts must be completely dry before the appliance is assembled and used again.
- Take care not to touch the blades at the bottom of the blender glass during cleaning!
- Ensure the appliance is clean and dry before storing.

## INFORMATION ON DISPOSAL AND RECYCLING OF THIS PRODUCT

Please note that this Adexi product is marked with this

symbol: 

This means that this product must not be disposed of along with ordinary household waste, as electrical and electronic waste must be disposed of separately.

In accordance with the WEEE directive, every member state must ensure correct collection, recovery, handling and recycling of electrical and electronic waste. Private households in the EU can take used equipment to special recycling stations free of charge. In certain member states, used apparatus can be returned to the dealer where they were bought on the condition you buy new products. Contact your retailer, distributor or the municipal authorities for further information on what to do with electrical and electronic waste.

## **GUARANTEE TERMS**

The guarantee does not apply:

- if the above instructions are not followed
- if the appliance has been interfered with
- if the appliance has been mishandled, subjected to rough treatment, or has suffered any other form of damage
- if faults have arisen because of faults in your electricity supply.

Due to the constant development of our products in terms of function and design, we reserve the right to make changes to the product without prior warning.

## **FREQUENTLY ASKED QUESTIONS**

If you have any questions regarding use of the appliance and cannot find the answer in this user guide, please try our website at [www.adexi.eu](http://www.adexi.eu).

Go to the "Consumer Service" menu, click on "Question & Answer" to view the most frequently asked questions.

You can also see contact details if you need to contact us for technical issues, repairs, accessories and spare parts.

## **IMPORTER**

Adexi Group

We cannot be held responsible for any printing errors.



## EINLEITUNG

Bevor Sie Ihr neues Gerät erstmals in Gebrauch nehmen, sollten Sie diese Anleitung sorgfältig durchlesen. Beachten Sie insbesondere die Sicherheitshinweise. Wir empfehlen Ihnen außerdem, die Bedienungsanleitung aufzuheben. So können Sie die Funktionen des Gerätes jederzeit nachlesen.

## SICHERHEITSHINWEISE

### Allgemein

- Der unsachgemäße Gebrauch des Gerätes kann Personen- oder Sachschäden verursachen.
- Benutzen Sie es nur zu den in der Bedienungsanleitung genannten Zwecken. Der Hersteller ist nicht für Schäden verantwortlich, die durch unsachgemäßen Gebrauch oder unsachgemäße Handhabung des Geräts verursacht werden (siehe auch die Garantiebedingungen).
- Nur für den Gebrauch im Haushalt. Dieses Gerät eignet sich nicht für den gewerblichen Gebrauch oder den Gebrauch im Freien.
- Nur für den Anschluss an 230 V/50 Hz.
- Tauchen Sie Motorteil, Kabel oder Stecker niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein. Achten Sie darauf, dass kein Wasser in den Motorteil eindringt.
- Berühren Sie Gerät, Stecker oder Kabel nicht mit nassen oder feuchten Händen.
- Halten Sie das Gerät während des Gebrauchs unter ständiger Überwachung. Achten Sie auf Kinder.
- Das Gerät enthält scharfe Teile – halten Sie es von Kindern fern.
- Verwenden Sie nur das mit dem Gerät gelieferte oder vom Hersteller empfohlene Zubehör.

### Verwendung

- Stellen Sie das Gerät stets auf einer trockenen, ebenen und festen Oberfläche mit ausreichender Entfernung zu den Kanten auf.
- Das Gerät darf nur eingeschaltet werden, wenn sich der Glasaufsatz (mit Deckel) darauf befindet, der Flüssigkeit und/oder feste Zutaten enthält.
- Lassen Sie das Gerät nie länger als jeweils 1 Minute laufen. Lassen Sie das Gerät vor dem nächsten Gebrauch 1 Minute lang abkühlen.
- Auf keinen Fall kochende Flüssigkeiten oder sehr heiße, feste Zutaten in den Glasaufsatz geben. Vergewissern Sie sich, dass die Temperatur der Lebensmittel so niedrig ist, dass es bei Hautkontakt nicht zu Verbrennungen/Verbrühungen kommen kann.
- Niemals weitere Flüssigkeiten oder feste Zutaten einfüllen, wenn die „Max. 1.500 ml“-Markierung am Glasaufsatz erreicht wurde.
- Den Glasaufsatz bei Sprüngen oder Beschädigungen irgendwelcher Art keinesfalls weiterbenutzen!

- Bei eingeschaltetem Gerät niemals die Hände oder Gegenstände in den Glasaufsatz halten. Bitte beachten, dass sich die Klinge nach dem Abschalten noch eine Weile drehen kann.
- Achten Sie darauf, bei Gebrauch und Reinigung die Schneiden der Klingen nicht zu berühren!

### Kabel und Stecker

- Lassen Sie das Kabel nicht über die Kante der Arbeitsfläche hängen.
- Achten Sie darauf, dass Personen nicht über das Kabel bzw. Verlängerungskabel stolpern können.
- Das Gerät (inkl. Kabel) darf nicht in der Nähe von Wärmequellen, heißen Gegenständen oder offenem Feuer aufgestellt und betrieben werden.
- Ziehen Sie vor dem Abnehmen des Deckels zum Reinigen und bei längerem Nichtgebrauch des Geräts den Netzstecker. Ziehen Sie nicht am Kabel, um den Stecker aus der Steckdose zu ziehen. Ziehen Sie stattdessen am Stecker.
- Vergewissern Sie sich, dass das Kabel ganz ausgerollt ist.
- Das Kabel darf nicht geknickt oder darum herum gewickelt werden.
- Überprüfen Sie regelmäßig, ob Kabel oder Stecker beschädigt ist, und verwenden Sie das Gerät nicht, wenn dies der Fall ist, oder wenn das Gerät fallen gelassen oder auf andere Weise beschädigt wurde.
- Wenn Gerät, Kabel oder Stecker beschädigt sind, müssen sie überprüft und ggf. von einem Fachmann repariert werden. Versuchen Sie nicht, sie selbst zu reparieren! Bei Reparaturen, die unter die Garantiebedingungen fallen, wenden Sie sich an Ihren Händler. Bei nicht autorisierten Reparaturen oder Änderungen am Gerät erlischt die Garantie.

### DIE WICHTIGSTEN TEILE DES GERÄTES

1. Glasaufsatz mit Maßeinteilung
2. Klinge
3. Motorteil
4. Ein-/Aus-Schalter
5. Kappe
6. Deckel des Glasaufsatzes
7. Fruchtfleischsieb
8. Ausgussöffnung



## VOR DEM ERSTMALIGEN GEBRAUCH

- Waschen Sie alle Teile, die mit Lebensmitteln in Kontakt kommen, bevor Sie das Gerät zum ersten Mal gebrauchen, oder wenn es über einen längeren Zeitraum nicht benutzt wurde.
- Nicht benötigtes Kabel kann um den Kabelhalter unter dem Gerät gewickelt werden.

## GERÄTEBETRIEB

1. Stellen Sie den Motorteil (3) auf eine ebene Oberfläche, z. B. eine Küchentheke, und sorgen Sie dafür, dass sie fest auf den vier Saugfüßen steht.
2. Den Glasaufsatz (1) auf die Antriebswelle des Motorteils setzen und dabei darauf achten, dass beide richtig mit den Führungen ineinandergreifen.
3. Den Deckel (6) des Glasaufsatzes anheben. Dieser kann evtl. etwas fest sitzen.
4. Zum Entsaften ist das Fruchtfleischsieb (7) ins Glas einzusetzen (s. u.).
5. Zutaten in den Mixer geben.
  - o **HINWEIS:** Niemals weitere Flüssigkeiten oder feste Zutaten einfüllen, wenn die „Max. 1.500 ml“-Markierung am Glasaufsatz erreicht wurde.
6. Den Deckel fest auf den Glasaufsatz setzen. Dabei muss die abgeplattete Kante zum Griff und nicht zur Ausgießtülle (8) weisen. Die Einfüllkappe (5) auf die Öffnung des Deckels setzen und gegen den Uhrzeigersinn bis zum Anschlag eindrehen.
7. Schließen Sie das Gerät ans Netz an und schalten Sie es an.
8. Mit der einen Hand auf dem Deckel wird der Ein-/Aus-Schalter (4) auf „1“ (geringe Geschwindigkeit) oder „2“ (hohe Geschwindigkeit) gestellt.
9. Das Gerät bietet auch die Möglichkeit des kurzfristigen Mixens bei höherer Geschwindigkeit.
  - o Den Schaltknopf in Position „P“ bringen und kurz dort belassen.
  - o Beim Loslassen kehrt er wieder in die Pos. „0“ zurück und das Gerät stoppt.
10. Sie können während des Betriebs Zerkleinerungsgut durch die Öffnung im Deckel hinzufügen. Soll hierzu der Deckel abgenommen werden, ist das Gerät jedoch abzuschalten.
11. Nach Beendigung des Mixvorganges ist der Schaltknopf auf „0“ zu stellen. Warten Sie, bis die Klingen (2) völlig zum Stillstand gekommen ist, bevor Sie den Deckel entfernen.

## Betrieb mit Fruchtfleischsieb

Im Lieferumfang befindet sich ein Fruchtfleischsieb zum Entsaften von Obst/Gemüse mithilfe von Wasser.

1. Es ist in den Glasaufsatz zu setzen, und zwar so, dass die Führungen ineinandergreifen.
2. Den Deckel wie o. a. auf das Glas setzen.
3. Das zu entsaftende Obst/Gemüse gewürfelt durch die Deckelöffnung ins Sieb geben und die Einfüllkappe aufsetzen (s. o.). Zum Entsaften ist – je Obst- oder Gemüseart – Wasser oder eine andere Flüssigkeit hinzuzugeben. Um die Konsistenz zu verändern, kann man jederzeit Flüssigkeit nachfüllen.

4. Beim Einschalten des Gerätes werden die Stücke zerkleinert und der Saft läuft durch das Sieb ins Glas. Das Fruchtfleisch/Gemüsebrei bleibt im Sieb zurück.
5. Der gewonnene Saft ist in ein Glas oder eine Kanne zu gießen. Danach das Sieb herausnehmen und Fruchtfleisch oder Gemüsebrei entfernen.

## HINWEIS:

- Lassen Sie das Gerät nie länger als jeweils 1 Minute laufen. Lassen Sie das Gerät vor dem nächsten Gebrauch 1 Minute lang abkühlen.
- Beim Zerkleinern von Eiswürfeln muss sich stets Flüssigkeit im Glasaufsatz befinden.

## Nützliche Tipps

- Da die Einfüllkappe eine Skala aufweist, kann sie auch als Messbesser dienen.
- Wussten Sie, dass sich das Fruchtfleisch oft gut für Kuchen, Gemüse-Lasagne, Muffins u. a. verwenden lässt?

## REINIGUNG

- Bevor Sie das Gerät reinigen, vergewissern Sie sich, dass es ganz abgekühlt ist und der Stecker aus der Steckdose gezogen wurde.
- Tauchen Sie den Motorteil nicht in Wasser ein und sorgen Sie dafür, dass auch kein Wasser eindringen kann.
- Wischen Sie den Motorteil mit einem feuchten Tuch ab. Wenn das Gerät stark verschmutzt ist, kann ein wenig Reinigungsmittel zugegeben werden.
- Verwenden Sie zur Gerätereinigung niemals einen Scheuerschwamm, Stahlwolle, starke Lösungsmittel oder scheuernde Reinigungsmittel, da die Oberflächen beschädigt werden können.
- Glasaufsatz, Fruchtfleischsieb, Deckel und Einfüllkappe können mittels Handabwasch oder in der Spülmaschine gereinigt werden. Alle Teile müssen vollständig trocken sein, bevor das Gerät zusammengebaut und erneut benutzt wird.
- Achten Sie darauf, dass Sie beim Reinigen nicht die Messer im Glas berühren!
- Sorgen Sie dafür, dass das Gerät vor dem Wegstellen sauber und trocken ist.

## INFORMATIONEN ZUR ENTSORGUNG

Beachten Sie bitte, dass dieses Adexi-Produkt dieses

Zeichen trägt: 

Es bedeutet, dass das Produkt nicht zusammen mit normalem Haushaltsmüll entsorgt werden darf, da Elektro- und Elektronikmüll gesondert entsorgt werden muss.

Gemäß der WEEE-Richtlinie hat jeder Mitgliedstaat für ordnungsgemäße Einsammlung, Handhabung und Recycling von Elektro- und Elektronikmüll zu sorgen. Private Haushalte innerhalb der EU können ihre gebrauchten Geräte kostenfrei an speziellen Recyclingstationen abgeben. In bestimmten Mitgliedstaaten können Geräte, bei dem Händler wieder abgegeben werden, bei dem sie gekauft wurden, vorausgesetzt, man kauft neue Produkte. Bitte nehmen Sie mit Ihrem Einzelhändler, Ihrem Großhändler oder den örtlichen Behörden Kontakt auf, um weitere Einzelheiten über den Umgang mit Elektro- und Elektronikmüll zu erfahren

#### **GARANTIEBEDINGUNGEN**

Diese Garantie gilt nicht, wenn ...

- die vorstehenden Hinweise nicht beachtet werden;
- unbefugte Eingriffe am Gerät vorgenommen wurden;
- das Gerät unsachgemäß behandelt, Gewalt ausgesetzt oder anderweitig beschädigt worden ist.
- oder Schäden durch Fehler im Leitungsnetz erlitten hat.

Wegen der fortlaufenden Entwicklung unserer Produkte behalten wir uns das Recht auf Änderungen ohne vorherige Ankündigung vor.

#### **HÄUFIG GESTELLTE FRAGEN**

Falls Sie Fragen zum Gebrauch des Gerätes haben und die Antworten nicht in dieser Gebrauchsanweisung finden können, besuchen Sie bitte unsere Website ([www.adexi.eu](http://www.adexi.eu)).

Gehen Sie zum Menü „Consumer Service“, und klicken Sie auf „Question & Answer“, um die am häufigsten gestellten Fragen zu sehen.

Sie finden dort auch Kontaktdaten, für den Fall, dass Sie mit uns bezüglich technischer Fragen, Reparaturen, Zubehör oder Ersatzteile Kontakt aufnehmen möchten.

#### **IMPORTEUR**

Adexi Group

Der Hersteller haftet nicht für Druckfehler.

## WSTĘP

Aby móc skorzystać z wszystkich funkcji nowego urządzenia, należy najpierw dokładnie zapoznać się z poniższymi wskazówkami. Szczególną uwagę należy zwrócić na zasady bezpieczeństwa. Radzimy zachować tę instrukcję, aby w razie konieczności można było wrócić do zawartych w niej informacji na temat funkcji urządzenia.

## WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

Informacje ogólne

- Niewłaściwe użytkowanie urządzenia może spowodować obrażenia ciała oraz uszkodzenie urządzenia.
- Z urządzenia należy korzystać zgodnie z jego przeznaczeniem. Producent nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek obrażenia lub szkody wynikające z niewłaściwego użytkowania bądź przechowywania urządzenia (zobacz także część „Warunki gwarancji”).
- Wyłączenie do użytku domowego. Urządzenie nie jest przeznaczone do użytku na wolnym powietrzu ani do użytku w celach komercyjnych.
- Urządzenie należy podłączać jedynie do sieci zasilania o napięciu 230 V i częstotliwości 50 Hz.
- Części silnikowej, przewodu ani wtyczki nie wolno zanurzać w wodzie ani żadnych innych płynach. Należy uważać, aby żadne płyny nie dostały się do części silnikowej.
- Nie wolno dotykać urządzenia, kabla lub wtyczki mokrymi ani wilgotnymi rękami.
- Podczas użytkowania urządzenia należy sprawować nad nim ciągły nadzór. Należy uważać na dzieci.
- Urządzenie wyposażone jest w ostre części - należy chronić je przed dziećmi.
- Używać wyłącznie akcesoriów dostarczonych wraz z urządzeniem lub zalecanych przez producenta.

## Korzystanie

- Urządzenie należy zawsze umieszczać na suchej, płaskiej i stabilnej powierzchni z dala od krawędzi.
- Urządzenie można włączyć tylko, jeżeli szklany pojemnik blendera został zamontowany i znajduje się w nim płyn i/lub żywność.
- Nie włączać urządzenia na dłużej niż 1 minuta ciągłej pracy. Jeżeli urządzenie pracowało przez 1 minutę, przed ponownym użyciem należy je pozostawić do ostudzenia na 1 minutę.
- Nigdy nie wlewać wrzących płynów ani bardzo gorących produktów żywnościowych do szklanego pojemnika blendera. Upewnić się, że pokarmy mają odpowiednio niską temperaturę, aby uniknąć poparzeń w razie kontaktu ze skórą.
- Nigdy nie wlewać płynów ani nie dodawać do urządzenia produktów do poziomu wyższego niż oznaczony jako „1,500 ml” na szklanym pojemniku blendera.

- Nie korzystać z urządzenia, jeżeli szklany pojemnik blendera jest pęknięty lub w jakikolwiek inny sposób uszkodzony.
- Nigdy nie wkładać żadnych narzędzi ani rąk do szklanego pojemnika blendera, kiedy urządzenie jest włączone. Prosimy pamiętać, że po nawet wyłączeniu urządzenia ostrze może jeszcze przez chwilę się obracać.
- Uważać, aby nie dotknąć ostrych krawędzi ostrzy podczas użytkowania lub czyszczenia urządzenia!

## Przewód sieciowy i wtyczka

- Uważać, aby przewód nie zwisał poza krawędź powierzchni roboczej.
- Należy się upewnić, że nie ma możliwości potknięcia się o przewód zasilający albo przedłużacz.
- Urządzenia i przewodu nie należy narażać na działanie źródeł ciepła, gorących przedmiotów lub ognia.
- Przed zdjęciem pokrywki z urządzenia w celu jego wyczyszczenia lub kiedy urządzenie nie jest użytkowane należy wyjąć wtyczkę z gniazdka. Przy wyciąganiu wtyczki z gniazdka nie należy ciągnąć za przewód, lecz trzymać za wtyczkę.
- Sprawdź, czy przewód nie jest pozwijany.
- Nie wolno skręcać przewodu ani owijać nim urządzenia.
- Należy regularnie sprawdzać, czy przewód i wtyczka są w dobrym stanie. Jeżeli są one uszkodzone lub urządzenie zostało upuszczone albo w jakikolwiek sposób uszkodzone, urządzenia nie wolno używać.
- Jeżeli urządzenie, przewód lub wtyczka zostały uszkodzone, należy oddać je do kontroli i, w razie konieczności, naprawy przez autoryzowanego technika. Nie wolno wykonywać napraw samodzielnie. Informacje na temat napraw gwarancyjnych można uzyskać w sklepie, w którym urządzenie zostało zakupione. Nieautoryzowane naprawy lub modyfikacje urządzenia spowodują unieważnienie gwarancji.

## GLÓWNE ELEMENTY SKŁADOWE URZĄDZENIA

1. Szklany pojemnik blendera z miarką
2. Łopátka
3. Część silnikowa
4. Przycisk On/Off (Wł./Wyt.)
5. Zatyczka
6. Pokrywa szklanego pojemnika blendera
7. Filtr miąższu
8. Dzióbek



## PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM

- Przed pierwszym użyciem urządzenia lub po dłuższym okresie przechowywania należy umyć wszystkie części urządzenia, które bezpośrednio stykają się z żywnością.
- Wolny odcinek przewodu można owinać wokół uchwytu pojemnika do przechowywania przewodu na dole urządzenia.

## KORZYSTANIE Z URZĄDZENIA

1. Umieścić część silnikową (3) urządzenia na płaskiej powierzchni, np. blacie kuchennym i upewnić się, że stoi ona stabilnie na czterech przysawkach znajdujących się na spodzie urządzenia.
2. Umieścić szklany pojemnik blendera (1) na wał napędzający w części silnikowej, sprawdzając czy zagłębienia na dole pojemnika pasują do sworzni na spodzie części silnikowej.
3. Podnieść pokrywę szklanego pojemnika blendera (6) (może być trochę zaciśnięta).
4. Umocować filtr miąższu (7) w szklanym pojemniku blendera, jeżeli będzie wyciskany sok owocowy. Szczegóły poniżej.
5. Włożyć produkty żywnościowe do szklanego pojemnika blendera.
  - o UWAGA: Nigdy nie wlewać płynów ani nie dodawać do urządzenia produktów do poziomu wyższego niż oznaczony jako "1,500 ml" na szklanym pojemniku blendera.
6. Mocno docisnąć pokrywę do szklanego pojemnika blendera. Wygięta krawędź powinna znajdować się nad uchwytem, na przeciwko dzióbka wylotowego (8). Umieścić osłonę (5) w otworze pokrywy i obracać w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara, aż zatrzaśnie się we właściwym położeniu.

7. Włożyć wtyczkę do gniazdka i włączyć zasilanie.
8. Umieścić uchwyt na pokrywie i włączyć urządzenie nastawiając przycisk zasilania (4) na „1” (mała prędkość) lub „2” (duża prędkość).
9. Urządzenie posiada także funkcję pulsacyjną z dodatkową prędkością.
  - o Przekręcić przycisk zasilania w pozycję „P” i przytrzymać go przez chwilę w tym położeniu.
  - o Po zwolnieniu przycisku powróci on do pozycji „0”, a urządzenie się zatrzyma.
10. Podczas działania urządzenia przez otwór w pokrywie do środka pojemnika można dodawać żywność. Przed zdjęciem pokrywy i dodaniem produktów żywnościowych należy zawsze wyłączyć urządzenie.
11. Po zakończeniu miksowania wyłączyć urządzenie przesuwając przycisk zasilania w pozycję „0”. Przed zdjęciem pokrywy szklanego pojemnika blendera poczekać, aż ostrze (2) całkowicie się zatrzyma.

## Używanie filtra miąższu

Urządzenie jest wyposażone w filtr miąższu nadające się do wyciskania soku z dodatkiem wody.

1. Umieścić filtr miąższu w szklanym pojemniku blendera, sprawdzając czy zagłębienia w filtrze pasują do prowadnic na pojemniku.
2. Zamocować pokrywę szklanego pojemnika blendera w sposób opisany powyżej.
3. Włożyć odpowiednią ilość pokrojonych owoców lub warzyw do filtra miąższu przez otwór w pokrywie i założyć osłonę w opisany powyżej sposób. Aby wycisnąć sok, należy dodać wody lub innego płynu, w zależności od rodzaju wyciskanych owoców lub warzyw. W każdym momencie można dodać więcej płynu regulując w ten sposób smak lub gęstość.
4. Po wyłączeniu urządzenia, kawałki owoców lub warzyw są zmiślowane, a sok wyciśnięty do szklanego pojemnika blendera poprzez filtr miąższu. Miąższ pozostaje w filtrze.
5. Włączyć wyciśnięty sok do szklanki lub słoika. Rozmontować filtr miąższu i wyjąć miąższ ze szklanego pojemnika blendera.

## UWAGA:

- Nie włączać urządzenia na dłużej niż 1 minuta ciągłej pracy. Jeżeli urządzenie pracowało przez 1 minutę, przed ponownym użyciem należy je pozostawić do ostudzenia na 1 minutę.
- Podczas kruszenia lodu do szklanego pojemnika blendera należy zawsze dodawać płyn.

## Wskazówki


- Osłona posiada skalę i może być używana jako miarka.
- Należy pamiętać, że pozostałości po wyciśnięciu soku można często również zużyć, np. jako wypełnienie ciasta marchewkowego, lasagne warzywnego, muffinek itp.

## CZYSZCZENIE

- Przed czyszczeniem wyjąć wtyczkę z gniazdka zasilania i pozostawić urządzenie do ostygnięcia.
- Nie zanurzać części silnikowej urządzenia w wodzie i pilnować, aby do urządzenia nie dostała się woda.
- Część silnikową czyścić przecierając wilgotną szmatką. Jeżeli urządzenie jest bardzo zabrudzone, można dodać niewielką ilość detergentu.
- Do czyszczenia urządzenia nie stosować myjek do szorowania, myjek metalowych ani żadnych rozpuszczalników czy silnie działających środków czyszczących, gdyż może to spowodować uszkodzenie zewnętrznych powierzchni urządzenia.
- Szklany pojemnik blendera, filtr miąższu, pokrywa i osłona mogą być czyszczone w normalnym zlewie kuchennym lub w zmywarce. Przed montażem urządzenia i jego ponownym użyciem wszystkie części muszą zostać całkowicie osuszone.
- Podczas czyszczenia nie dotykać ostrzy na dole szklanego pojemnika blendera!
- Przed odłożeniem na miejsce przechowywania upewnić się, że urządzenie jest czyste i suche.

## INFORMACJE O UTYLIZACJI I RECYKLINGU TEGO PRODUKTU

Ten produkt marki Adexi oznaczony jest następującym

symbolem: 

Oznacza to, że produktu nie należy wyrzucać wraz z normalnymi odpadami gospodarstwa domowego, ponieważ zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny należy utylizować osobno.

Zgodnie z dyrektywą WEEE (w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego), każde państwo członkowskie ma obowiązek zapewnić odpowiednią zbiórkę, odzysk, przetwarzanie i recykling zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Gospodarstwa domowe na obszarze UE mogą nieodpłatnie oddawać zużyty sprzęt do specjalnych zakładów utylizacji odpadów. W niektórych krajach członkowskich zużyte urządzenia można zwrócić sprzedawcy, u którego zostało zakupione pod warunkiem zakupu nowego produktu. Aby uzyskać więcej informacji na temat postępowania ze zużytym sprzętem elektrycznym i elektronicznym, należy zwrócić się do sprzedawcy, dystrybutora lub władz miejskich.

## WARUNKI GWARANCJI

Gwarancja nie obejmuje następujących przypadków:

- jeżeli nie przestrzegano niniejszej instrukcji,
- jeżeli urządzenie naprawiano lub modyfikowano samodzielnie;
- jeżeli urządzenie było użytkowane w sposób niewłaściwy, nieostrożny lub zostało uszkodzone,
- jeżeli uszkodzenie urządzenia miało miejsce na skutek zakłóceń w działaniu sieci elektrycznej

Z uwagi na ciągle udoskonalanie naszych produktów pod względem ich funkcjonalności i stylistyki, zastrzegamy sobie prawo do wprowadzania zmian w produkcie bez uprzedzenia.

## CZĘSTO ZADAWANE PYTANIA

W razie jakichkolwiek pytań dotyczących korzystania z urządzenia, na które odpowiedzi nie można odnaleźć w niniejszej instrukcji, zapraszamy na naszą stronę internetową [www.adexi.eu](http://www.adexi.eu).

Wejźdź do menu „Consumer Service” i kliknij „Question & Answer”, aby zobaczyć najczęściej zadawane pytania.

Możesz także znaleźć tam dane kontaktowe w razie konieczności skonsultowania z nami kwestii technicznych, napraw, spraw związanych z akcesoriami i częściami zamiennymi.

## IMPORTER

Adexi Group

Firma nie ponosi odpowiedzialności za błędy w druku.



## Free Manuals Download Website

<http://myh66.com>

<http://usermanuals.us>

<http://www.somanuals.com>

<http://www.4manuals.cc>

<http://www.manual-lib.com>

<http://www.404manual.com>

<http://www.luxmanual.com>

<http://aubethermostatmanual.com>

Golf course search by state

<http://golfingnear.com>

Email search by domain

<http://emailbydomain.com>

Auto manuals search

<http://auto.somanuals.com>

TV manuals search

<http://tv.somanuals.com>